

# Przyjaciel Ludu.

ROK ÓSMY.

No. 21.

Leszno,  
dnia 20. Listopada 1841.



Jerzy Sabinus.

## Jerzy Sabinus.

Jerzy Sabinus należy do małej liczby uczonych niemieckich, którzy narodowi naszemu przyjałi. Życzliwości ku Polsce dał on liczne dowody w pismach swoich i dla tego też Juszyński nie wahał się umieścić go w poczcie poetów polskich. Na tej samej zasadzie my zdobimy wizerunkiem tego męża pismo nasze.

Urodził się roku 1508 w Brandenburgii, a odebrawszy początki nauk w ojczyźnie, udał się naprzód na akademię witemberską i krakowską, a później na padewską, gdzie między innymi ściśłą zabrał znajomość z Stanisławem Hożuszem, z którym powrócił do Krakowa. Tu przyjęty od prymasa Krzyckiego mile, a jako wielki poeta od równego sobie pokochany i w szczególniejszem mianu poszanowaniu, załecony został kilku magnatom, jako to: Jędrzejowi Górcie, generałowi wielkopolskiemu, i Stanisławowi Dziaduskiemu, staroście konińskiemu, którzy go sobie prawie wydzielali, tak dalece,

iż w pismach swoich nazywa się nieszczęśliwym przeto, iż ani ci dwaj mecenasi jego razem mieć nie mogą, ani on razem obudwom służyć. Sława biegłości jego w języku łacińskim i greckim, doszła uszu Albrechta I., księcia pruskiego, który go, na załeczenie Jędrzeja Górki, na rektora nowo założonej akademii w Królewcu powołał. Mieszkając w Królewcu, żył w ściślejszej przyjaźni z Janem Dantyskiem, biskupem warmińskim, sławnym poetą łacińskim, u którego w Heilsbergu był prawie domownikiem. Po śmierci Dantyska wyniesiony na katedrę warmińską Hożusz, zaszczycił go tą samą przyjaźnią. Urząd rektora akademii królewieckiej piastował Sabinus do roku 1554. Śmierć małżonki jego Anny, córki sławnego Melanchtona, a bardziej niesnaski z partją Osyandra, którego wpływ na dworze książęcym bardzo był wielki, obmierzyły mu pobyt w Królewcu; złożył przeto urząd i udał się na mieszkanie do Frankfortu nad Odrą, gdzie dnia 2. Grudnia 1560 roku życia dokonał. Żywot



jego skreślił i drukiem ogłosił Piotr Albinus w Witemberdze 1588 roku.

Wydał następujące dzieła:

1. Poematum libri tres. Argentorati 1544. (Tu są elegie do znamienitych w owym czasie Polaków, jako to do prymasa Krzyckiego i t. d.)
2. De nuptiis Incliti regis Poloniae Sigismundi Augusti. Cracoviae 1543.
3. Ecloga de Gallo ad Ticinum capto, scripta ad Stanislaum de Lasco etc.

## Grobowiec Henryka Łagodnego (Probus) w Wrocławiu.

(Ciąg dalszy.)

Wkrótce potem (dnia 30. Września 1289.) umarł Leszek Czarny, polski monarcha. Śmierć jego otworzyła Henrykowi sposobność ubiegania się o koronę, sposobność, której się nawet spodziewać nie mógł. Wiedzieli dobrze szlascy książęta, jak nienawistni byli Polakom, za ciągłe przejmowanie języka i zwyczajów niemieckich, oraz sprzyjanie cudzoziemcom. Pomimo stu lat z górą upłynionych, jeszcze się były nie zagoiły rany, jakie krajowi całemu zadał pierwszy ich przodek Władysław, najstarszy syn Krzywoustego, z poduszczenia żony, dumnej i chciwej nieograniczonego panowania. — Wygnane z Krakowa jej pokolenie, chociaż zwierzchnictwo książąt krakowskich obowiązane było uznawać, nie chętnie to jednak czyniło, uważając się za najstarszą linię Piastów. — Nie mogąc panować w Polsce, nie chciało być jej podległym, a zrzekłszy się prawa do korony, wyrzekło się z niem polskiego imienia i obcym raczej poddawało się władzom. — Ta nienawiść książąt szlaskich ku Polakom, z każdym dziesiątkiem lat wzrastała, w miarę jak się coraz bardziej rozradzali, i przez rozdrabnianie pierwotnej dzielnicy, nikczemnieli na siłach. W końcu trzynastego wieku było ich siedmiu, a najmocniejszy z nich Henryk wrocławski, zbyt jeszcze był słabym, aby z podzieloną wprawdzie, ale nierównie jednorodniejszą Polską, mógł iść w ostate zapasy.

Trzeba więc było dziwnego zbiegu okoliczności, aby przy spólnéj obu stron niechęci, połączenie ich kiedykolwiek mogło nastąpić; dla objaśnienia tego, zwróćmy cokolwiek uwagę na stan, w jakim się w ówczas księstwo małopolskie, a zwłaszcza stolica jego Kraków znajdowały. — Od roku 1241., w którym hordy tatarskie, zniszczywszy Ruś po obu stronach Dniepru, pierwszy raz przeszły Wisłę, co lat 20 dżicz ta najazdy swoje na Polskę ponawiała. Pod mieczem niezliczonej mnogości barbarzyńców, padło kilkakrotnie polskie rycerstwo, a mieszkańcy, którzy przed ich wyrojem w bezpieczne miejsce schronić się nie mogli, albo

śmierć w płomieniach znajdowali, albo cięższe jeszcze od niej jarzmo tatarskiej niewoli. — Co w czasie postępowania naprzód pogaństwo oszczędziło, albo nie zdążyło rozburzyć, to za powrotem swoim, niszcząca ich ręką z ziemią prawie równała. — Po trzykroć widział ich w murach swoich Kraków, po trzykroć gmachy jego zniszczyła tatarska pożoga, a ulice krwią wyciętych w pień mieszkańców się zarumieniły. Wyludnione miasto, nie mogło się podnieść wśród wyludnionego kraju. Bolesław Wstydliwy, nadanemi niektórymi przywilejami, przywabił do siebie Niemców, i nimi Kraków obsadził; znęciła jeszcze większą ich liczbę przychylnosć następcy Bolesławowego, Leszka Czarnego, który doświadczywszy ich wierności, w czasie ostatniego najazdu Tatarów r. 1288., miastu całemu prawo niemieckie nadał: i sam nawet niemieckim obyczajem nosić się począł. W końcu jego panowania, ludność Krakowa w większej połowie z Niemców była złożoną.

Ci tedy Niemcy, wyprawiwszy poselstwo do Henryka, zapraszali go na tron krakowski. Wiedzieli w nim najlepszą swobodę swoich rękoma, a jako w przychylnym rodowi niemieckiemu, wielką zyskania nowych przywilejów pokładali nadzieję. — Z drugiej strony, roztropność kazała im się obawiać Władysława Łokietka, księcia sieradzkiego, brata Leszkuwego, który najbliższe do tronu miał prawo, bo ten pierwszeństwa przybyszów Niemców pewnie byłby nie ścierpił. Pomiędzy szlachtą, nie miał podobnie Łokietek wielu stronników, jako znany z zdzierstwa i surowego charakteru; chociaż więc księstwo krakowskie, prawem następstwa po bracie jemu przynależało, szlachta za namową Pawła, Biskupa krakowskiego, wybrała sobie za pana, Bolesława księcia mazowieckiego, którego zaprosiwszy, jemu stolicę poddała, i wierność mu poprzysięgła.

Tym czasem Henryk, przez mieszczan krakowskich zaproszony, podstąpił z wojskiem pod Kraków; a kiedy mu w nocy bramy otworzyli mieszczanie, Bolesław nie widząc się bezpiecznym, ujechał naprzód do Sandomierza, a ztamtąd do dziedzicznego Mazowsza. — Książę ten, spokojność nad wszystko przenoszący, nie ubiegał się wcale o koronę, a jeśli ją przyjął, czynił tylko zadosyć oznajmionemu sobie życzeniu narodu. Dla tego nie zdołały go zatrzymać namowy, ni prośby polskich panów, niczego więcej nie lękających się, jak panowania Szlaza, a z tąd oczywiście Niemców przewagi. Kiedy więc wszelkie usiłowania, aby skłonić uciekającego Bolesława do stawienia czoła nieprzyjacielowi, okazały się bezskuteczne, szlachta pogodziwszy się ze swém przeznaczeniem, po małym oporze, Henryka za pana uznała.

Ledwo przecież wrocławski książę, zaspoikowawszy się w Krakowie, wyciągnął wojska swoje do Szlaska, kiedy współzawodnik jego,



Władysław Łokietek, w wyborze przez szlachtę pomieniony, szabłą praw swoich do księstwa krakowskiego dowodzić począł. Prowadząc za sobą liczne, tak swoich poddanych, jako też posiłkujących Pomorzan i Wielkopolan szeregi, ciągnął ku stolicy, wszystko po drodze czyniąc władzy swojej podległym. Cieszyli się, na samą myśl spotkania z Szląskiem Wielkopole, pamiętni krzywdy, panu swemu przez Henryka dwukrotnie wyrządzonej. — Henryk chorobą złożony, nie mogąc osobiście stawić czoła nieprzyjacielowi, posłał przeciw niemu stryjecznych swych braci, Henryka lignickiego i Przemysława Sprostawskiego (1), oraz księcia Opolskiego Bolesława, których wojsko naprzód pod Siewierzem, później pod Skalą i Świątnicą przez Łokietka pobite, wolny mu wstęp do Krakowa otworzyło. W tej potrzebie legł na placu Przemysław, a Bolesław Opolski dostał się do niewoli.

Nie zrażony pierwszym niepowodzeniem Henryk wrocławski, nowe pod dowództwem księcia lignickiego zastępy do Polski wysłał. Zbliżyły się one z nienacka pod Kraków, a za powrotną zdradą mieszczan przez otwarte bramy wszedłszy do miasta, stronników Władysława wymordowały, spłądowały ich domy, i byłyby nawet samego Łokietka pojmały, gdyby go przychylni Franciszkanie w mnisz habit nie oblekli, a spuściwszy przez mur klasztorny, ucieczki mu nie ułatwili.

Opowiadają społeczeńsi kronikarze, że Henryk lignicki, składając Bogu dziękczynienie za ukończoną pomyślnie wyprawę, ujrzał na gzymśie kościelnym gołębia, który mur w pewnym miejscu dziobał, i oddziobane grzyby zrzucił na ziemię. Błysnęło w tych gruzach złoto, co gdy zobaczył Henryk, przywołałszy mularzy, kazał mur w tamtym miejscu rozebrać, i znaleziony skarb około 50,000 grzywien wartości, sumę na owe czasy niezmierną, jako rzeczywisty dar Boży dla siebie zatrzymał. (2)

Przez upadek stronnictwa Władysławowego, ustaliło się na dzielnicę krakowskiej panowanie Henryka, z wyjątkiem jednak księstwa sandomierskiego, którego Łokietek wydrzeć sobie nie pozwolił. Z tem wszystkiem nie mając żadnego współzawodnika w Krakowie, począł myśleć o przywróceniu dla książąt polskich tytułu królewskiego, odjętego im przez rzucenie na całe państwo klątwy papieżkiej, po zabiciu ś. Stanisława. Starał się oto naprzód u cesarza Rudolfa, a gdy mu krok ten naganilo duchowieństwo, idąc za jego radą, prośby swoje o koronę królewską do Papieża zaniósł. Zylł w ówczas na dworze Henryka, pomiędzy inny-

mi dwóch rodzonych braci, z których jeden był prawnikiem, a drugi lekarzem (3). Prawniki odznaczający się zręcznością w kierowaniu interesami, miał sobie powierzone ułożenie się z apostolską stolicą. Zadał papież summy 12,000 grzywien, za łaskę wyświadczyć się mającą, która to summa była mu przez pełnomocnika Henrykowego posłaną. — Z powierzonych sobie pieniędzy, zatrzymał prawnik 400 grzywien, a podłożywszy na ich miejsce fałszywe złoto, sumę całą, jakoby wprost od Henryka pochodzącą, dworowi papieżkiemu wyliczył. Nie mogło się na długo ukryć tak widoczne fałszerstwo. Obrażony dwór papieżki podstępem, o który samego Henryka posądzał, nie tylko nie uczynił zadosyć prośbom jego, ale mu nawet złą wręgę wyrzucał listownie. — Widząc prawnik na co się zanosi, uciekł potajemnie z Rzymu do Wenecyi, a z obawy, aby go i tam sprawiedliwie nie dosięgnęła pomsta, posłał bratu swemu, a książęciu lekarzowi truciznę, dla zgładzenia pana swego. — Lekarz, przeniewierca, dopełnił zbrodniczego zlecenia, tak potajemnie, że chociaż zbrodnię dostrzeżono, sprawca jej przecież wysledzony nie został. Wreszcie dana pomoc przez drugiego lekarza, nazwiskiem Günzla, odwróciła złe skutki trucizny (4), a zabójca znalazł sposobność, do ponowienia zbrodni swojej, zatrąwszy zręcznie nóż, którym chleb dla księcia krajano. Ponowne to działanie trucizny tak było szybkie, że wszelki ratunek okazał się bezskutecznym. W pośród dolegliwych boleści, umarł książę w samą wigilię ś. Jana, to jest dnia 23. Czerwca 1290., Bogu za grzechy cierpienia swoje ofiarując. Jeszcze przed jego skonaniem wykryty został morderca; kazał go przed siebie przywołać Henryk, a wyrzuciwszy mu na oczy łaski, których doświadczył, i niewdzięczność, z jaką mu się za nie wypłacił, przebaczył mu winę, i przytomnych panów wrocławskich prosił, aby mu również jak on przebaczyli. Umarł z wielkim żalem poddanych, wyznaczwszy następcą w księstwie krakowskim i sandomierskim Przemysła-

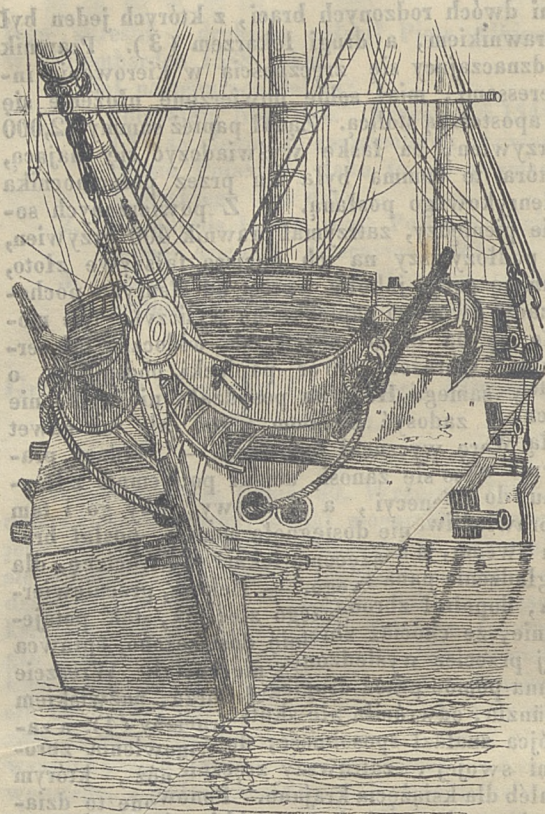
(3) Kunisch, w opisie życia Henryka Łagodnego zamieszczając tak ważne dla dziejów naszych zdarzenie, dosłownie, jak mówi, z kroniki austriackiej Ottokara v. Horneck, nie wymienia nazwisk tych braci. Narusze-wicz, któremu wczesna śmierć Henryka także jest powdejrzaną, wcale takich szczegółów nie przytacza. Cóżkolwiekby, nie można było bezwarunkowo odmawiać wiary opisowi, który znany z biegłości wrzeczach szląskich Büsching, przy wydanej przez siebie wiadomości o grobowcu Henrykowym umieścił. Imię tego badacza dziejów jest już rękojmią wiarygodności biografii Kunischa. — Zobacz: Grabmahl des Herzogs Heinrichs des Vierten von Breslau.

(4) Kunisch pisze, że kazał księcia powiesić za nogi, i tym sposobem zatruty pokarm z niego wydobył; dodaje, iż ten środek zaradzenia skutkiem trucizny, był pod ów czas w powszechnym używaniu — zastępował on zapewne wymioty.

(1) Pierwszy był synem Bolesława Łysego, a drugi, Konrada, księcia glogowskiego.

(2) Ottokar v. Horneck — zobacz życie Henryka IV. przez Dra. Kunisch.





*Widok okrętu z przodu.*

wa II. wielkopolskiego, a w wrocławskim Konrada głogowskiego (5).

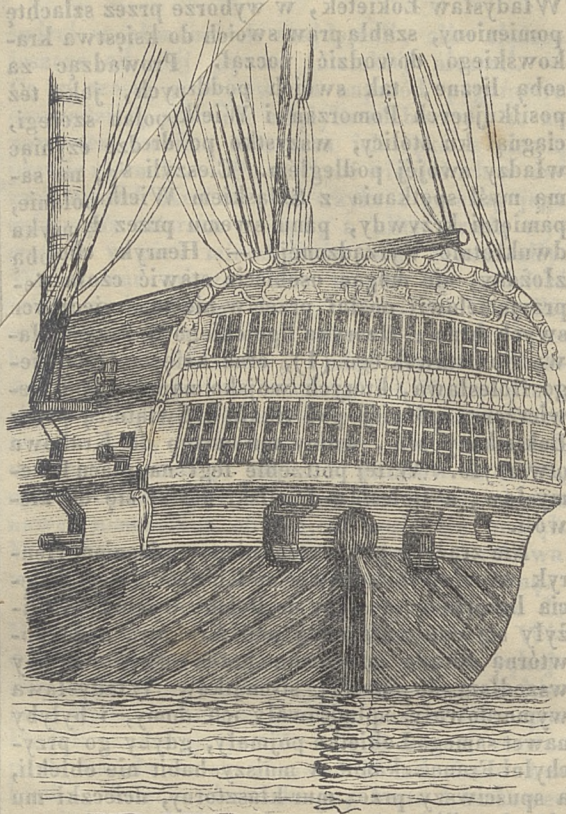
(Dalszy ciąg nastąpi.)

## Port i marynarka angielska w Plymouth.

(Dalszy ciąg.)

Dnia 28. Czerwca 1839. spuszczone w Devonporcie okręt o 92 działach Nil nazwany. Dzień ten, jako rocznica koronacji królowej angielskiej

(5) Konrad jednak nie panował, bo Wrocławianie świadomi jego okrutnego charakteru, zu pana uznać go nie chcieli, i poddali się lignickiemu Henrykowi, stryjcznemu bratu Probusa, który w ostatnich czasach, wielkie dla zmarłego położył zasługi. Wszelako i ten nie długo się tym państwem cieszył, bo go okrutny Konrad, przez zdradę jednego z dworzan, do rąk dostawszy, w beczkę żelazną wsadził, i trzymał go w niej przez 6 miesięcy, dopóki na nim odstąpienia znacznej części kraju nie wynógł. Wycieńczony na zdrowiu przez tak nie ludzką niewolę Henryk, w parę lat po tym umarł. — W ogólności, co do następstwa na księstwo wrocławskie więcej jeszcze było współzawodników, a między innymi Wacław, syn Ottokara, król Czeski, któremu cesarz Rudolf dawszy córkę w małżeństwo, dał zarazem następstwo w księstwie wrocławskim, jakoby przez siebie w dożywotnie lennictwo zmarłemu Henrykowi wypuszczonem.



*Widok okrętu z tyłu.*

był podwójną uroczystością dla mieszkańców tego miasta. W arsenale przed splawnią były wzniesione w półkole siedzenia na rusztowaniach, w środku stał pawilon dla admirała i jego gości, po bokach galerie dla urzędników i publiczności za biletami wpuszczonej. Przed temiś spoczywał spokojnie okręt wznoszący się jak pałac wspinały, a u jego podnóżka ów amfiteatr zdawał się być mnóstwem małych namiotów. Front okrętu zdobiło popiersie Nelsona, przy którym na wstążce różowej wisiała poduszka atlasowa z butelką wina. Zewnątrz arsenału, port przedstawiał inną znowu scenę; kilkanaście liniowych okrętów ubrano w bandery rozmaitych krajów, powiewały one na wysokich masztach, pokłady zapchane płcią oboją, rozmaite łódki pełne widzów, a góry i brzegi po drugiej stronie rzeki leżące, okryte popółstwem, robiły w około widok niezwyklejnym i zachwycającym. O szóstej godzinie po południu, kiedy morze wezbrało do najwyższego stopnia, zaczęła się ceremonia chrztu, jak ją tutaj nazywają. Jedna dama z pawilonu wzięwszy butelkę na poduszkę spoczywającą, i rzucając ją całą swą mocą, rozbiła o bok okrętu, i wykrzyknęła: „szczęście Nilowi“, a muzyka „Boże zachowaj króla“ zabrzmiała w tej chwili.





*Okręt kupiecki pierwszego rzędu.*

Wkrótce potem dano znać, iż ostatnie ruszowanie i zapory okrętu zostały usunięte, oczy więc wszystkich znowuż wyteżone w jedną stronę przerwały gwar wesołych Anglików. Taż sama dama wzięwszy srebrny młotek i dłuto z różowego drzewa przecięła linę jedynie tylko wstrzymującą okręt, a natychmiast jak ptak z swego gniazda, tak ten wyleciał ze swojej kolebki i zanurzywszy się w wodzie o kilka staj pędem morza uniesiony został. Znowuż dała się słyszeć narodowa pieśń: „Panuj Brytania“ (Rulle Britannia), mieszana z odgłosem „hura, hura!“ tysiąca zgromadzonych widzów, i zakończyła tę wspaniałą scenę.

Splawiony okręt wprowadza się później do okrętowni i jego spód miedzią się okrywa. Jeśli potrzebny do służby, wkładają nań maszty, jeśli nie, zostaje bez nich w porcie na kotwicy. W każdym porcie bywa jeszcze inna uroczystość wabiąca tysiące z okolic i z miasta widzów. Jest to gonitwa, Regata nazywana, to jest ściganie się małych okrętów i członów. Najlepiej i najprędzej do pewnej mety żeglujące, odbierają nagrodę w pieniądzach albo w złotych lub srebrnych znacznej wartości naczyniach.

Największa część drzewa, szczególnie dębowego, używana we wszystkich arsenałach an-

gielskich, przychodzi z Rygi lub Memla i jest więc szacowaną jak z Nowego-Yorku albo Bombej: również, podług zdania urzędników arsenałowych, len i konopie polskie, mają być lepsze jak innych krajów. Prócz okrętowni których jest 5; znajduje się jeszcze kilka małych czułowien (Broat-docks), to jest mniejszych szop albo tylko rowów bez dachów do robienia i naprawiania statków, batów i członów wielkich. Na placach między splawniami są rozmaite poddasza, na składy drzewa i narzędzi robotników. Często w takich znajdują się części okrętu całego przywożone z Indyi wschodnich, które w krótkim czasie złożone, tworzą okręt z mniejszym daleko kosztem. Dalej leżą rzędem kotwice dla zabezpieczenia ich od rdzy białym pokostem powleczone.

W środku arsenału są następujące znaczniejsze budynki:

Masztownia (Mast-house). Szopa wielka, gdzie robią maszty. Największy mierzy 125 stóp długości a 40 cali w średnicy u spodu wciętej. Ponieważ niepodobienstwo byłoby znaleźć dąb żądanej długości i zupełnie dobry w każdym miejscu do zrobienia masztu, przeto biorą 7 belek, czasem 8, z najlepszego i najzdrowszego drzewa wybranych; te łączą ćwiekami drewnianymi, w środku ukrytymi, opasują obręczami że-



lawnymi zewnątrz, i tak zręcznie i mocno je spajają, iż niemożna poznać, gdzie się łączą, ani też, że ów słup wielki z kilku części się składa.

**Przędzalnia i linownia (Rope-house).** Dwa budynki dwupiętrowe, mają po dwie długie sale, z których każda 1,200 stóp długości mierzy! — Tu przędą, snują nici, robią powrozy i liny, przytém także bandery i chorągiewki. Największa lina, jaka się robi, mierzy 600 stóp długości, 26 cali obiętości, waży 6 beczek, i kosztuje 350 funt. szterl. Tutaj także pracują nie tylko mężczyźni, lecz kobiety i chłopcy. Oba dwa budynki są z granitu i żelaza; dach, schody i ramy okien, dla zabezpieczenia od ognia, wszystkie są z metalu.

**Zeglarnia (Rigging-house).** Jest budynek jak ostatni kamiennie-żelazny, przeznaczony na skład żagli, sznurów, lin i innych materiałów potrzebnych do opatrzenia okrętu na pędzie. Tu się znajduje także fabryka żagli, gdzie płótno grubości skóry tną i zszywają podług wielkości masztu.

**Warzownie (Boiling-Kilns).** Są trzy miejsca, gdzie gotują po kilkanaście godzin tarcice, do nadania im formy wygiętej, potrzebnej do budowy na boki okrętu.

**Smolarnia,** gdzie gotują smołę do pokrycia okrętów, lin i sznurów, zabezpieczając je tym sposobem od owadów i wilgoci.

**Wielka kuźnia (Blachsmidt shop),** składa się z 48miu kuźni, każda w pewnym odstepie ze swojemi wodnemi miechami. Wszystkie znajdują się w szopie 210 stóp kwadr. mającej. Widok, jaki na pierwszy rzut oka ta część arsenału przedstawia, jest trudnym do opisanie. Przestwór czarnego budynku bez pułapu, mnóstwo ludzi zdających się dla swego ubioru być innego rodzaju, ogromne ogniska, syczące iskry, przelatujące w różnych kierunkach, przytém huk wielkich młotów, skrzypienie niezmiernych miechów, hałas działającej za pomocą kół niemi wody, wszystko nadzwyczajne uczucie i wrażenie sprawia. Tutaj robią kotwice rozmaitej wielkości zbijając sztaby żelaza do siebie, maszyną nazwaną „Herkules“ czyli młotem niezmiernego ciężaru. Kotwica największa waży 5 beczek i kosztuje 360 funt. szterl.

**Modelarnia (Mould-fof).** Jest dom mający modele rozmaitych okrętów, fregat, czołen i masztów.

(Dalszy ciąg nastąpi.)

## Wyjutki z Dziennika podróży odbytej w roku 1839.

### K i j o w.

(Dalszy ciąg.)

Żydów nie masz tu wcale, tylko za pozwoleniem wolno im wjechać do miasta. Teatru nie masz ciągłego; w czasie kontraktów zjawia

się czasem francuski. Mocno mnie dziwiło, że w guberskiem mieście tak mało spotykałem obywateli ze wsi; a gdy się który ukazał, to z taką zafrasowaną miną, że tylko interes, i to pewnie nie bardzo przyjemny, musiał go przypędzić. Młodzieży także zupełnie nie widać, uniwersytet zamknięty, uczniowie wywiezieni, profesorowie przeniesieni. Język mieszkańców rosyjski lub ruski, po polsku mało się słyszy i tylko gdzieśniedzie jeszcze napis u kupca w tym języku.

Z trzech części miasta, Peczarsk zdaje się najzamożniejszym, Stary Kijow najbogatszy w pamiętki dawnych czasów, Padół zaś miejscem ciągłego handlu; tam bazyry, tam port Dniepru, ztąd najwięcej ruchu, najwięcej ludu. Zobcych spotyka się wielu Rossyan z dalekich części państwa, którzy pobożną pielgrzymką przybywają do świętego miasta, i wielu Tatarów w jedwabnych sukniach, pasem przepasanych, w kończących czarnych baranich czapkach, których handel sprowadza. Najważniejszym, najszacowniejszym zabytkiem starożytności, są bez wątpienia szczątki złotej bramy, na której Chrobry miecz swój wyszczerbił; w całym ludzie żyje pamięć tego czynu, tradycyjonalnie przechodząc z ojca na syna. Skoro pierwszy raz wsiałem do dorożki, zaraz mnie dorożkarz zapytał, poznawszy, że obcy, „czy ma jechać do złotego hradu“, tak bowiem nazywają tę ruinę. I mnie też pilno było ukorzyć się przed tyłowiecznym pomnikiem; minawszy więc poważną Święto-Zofijską cerkiew, wyjechałem za obręb Starego Kijowa. Wśród dwóch pagorków, które, zdaje się, wał tworzyły, stoją dwa odłomy muru z cegieł w zupełnem zniszczeniu, jakby zgrzybiałe ręce Piotrowina podnoszące się z grobu. Jakże trudno i bolesnie z jednego żebra odstwarzać olbrzyma, do którego się sędziwa sława całej ziemi wiąże, na którym wyszczerbiony oręż imię tyłu królów w księgach sławy wyrzył, granice narodu tak daleko rozniósł, chrześcianstwo uratował, tyłu mężów na rycerzy passował i wreszcie zaginął z życiem narodu, jakby jedną rdzą strawiony. Jakże piękną musiała być ta brama w dniach tryumfu wielkiego króla, otwierająca się dla mężów, co żelaznemi słupami granice znaczyli, a ludowi ruskiemu braterstwo przynosili. Była ona świadkiem pierwszego uścisku dwóch rodów bratnich, które później jedną dolę mieć miały, razem grzmieć weselem tryumfu, razem jęczeć w niewolach i tułactwie. Z każdą upadającą cegłą zdaje się, że się rozdiera jedna karta, głosząca sławę dawnych czasów Polski. Brama ta zupełnie była zagrzeżła w ziemi: przed niedawnymi czasy odkryto ją, odkopano; na metalowej blasze, wmurowanej, świeci złotemi literami napis rosyjski, położony w roku odkrycia, którego nie rozumiałem, nie posiadając tegoż języka. Gdym odchodził, słońce wyszło z za chmury, rozjaśniło posępne zwałisko; zmieszała się smę-



tność widoku z nadzieją, że gdy przeminą chmury, brama znów złotą i świetną będzie.

Wracając od złotej bramy, zwiedziłem sędziwą cerkiew Świętej Zofii; ciężka budowa, piętrząca się sześciu kopułami, pokrytymi zieloną malowaną blachą, na której rzucane złote gwiazdy. Wewnątrz sam marmur, złoto, mozaika, drogie kamienie, wszystko zczerniałe wiekami. Świątynia sama ciemna, przypominająca Ś. Marka w Wenecyi więcej jak inne kijowskie, chociaż wszystkie z dawnych czasów w tym stylu budowane. O wielkim i pięknym obrazie Matki boskiej z mozaiki, która zdobi część sklepienia, podanie niesie, że przez Kozaków zdobyta i tu przewieziona została z Stambułu, gdzie zdołała także Świętej Zofii cerkiew. Tu także grób kniazia Jarosława, wielki sarkofag marmurowy z płasko-rzeźbami. Ileż to razy świątynia ta zrabowana była, a jednak zadziwia bogactwem. W niej lud kozacki czerpał natchnienia do bojów, w niej dziękował Bogu Wychowski za zwycięstwo pod Konotopem; w niej Konasewicz, w mniszym ubiorze, w czasie pokoju, w pokorze i modłach, czerpał siły do nowych zwycięstw, przemysliwał nad ustaleniem jedności ludu kozackiego z matką Polską. Jestto pewno najpiękniejszy pomnik, istniejący w całości, ruskiej sławianszczyzny. Niedaleko Świętej Zofii wielki monaster michajłowski, mniej dawny, nieco mniej bogaty; w nim grób Świętej Barbary. Dalej ku Dnieprowi, na wzgórzu, cerkiew Ś. Andrzeja w włoskim stylu, z terassami, kolumnami, w jednym z najbardziej malowniczych miejsc Kijowa, widok obszerny, wesoły, unosi duszę w wyższe sfery, nim się jeszcze przestąpi progi świątyni. Między Starym Kijowem a Padołem, w wąwozie wśród drzew, fontanna w formie obelisku, jedynym pomnikiem kniazia Włodzimierza.

(Dokończenie nastąpi.)

## R y s y do krajobrazu Polski, aż do wieku XVIII.

(Dalszy ciąg.)

### 2. Wielkopolska i Prusy.

Wielkopolska, Pomorze i Prusy, słynęły dobrem gospodarstwem i zamożnością; z resztą mało tu lepsze były porządki niż w inszych polskich ziemiach. Miała ta kraina swoje dziwy. Około miasteczek Szremu i Kościana wydobywano z ziemi samordne gliniane naczynia lipkie, wiatłke, które skoro wystawiano na powietrze, zaraz twardniały (1). Z miast zastanawiały staropolski Poznań, Gdańsk z okazałym mostem,

giełdą, ludnym rybackim rynkiem (2), i dzwoniącymi zegary, które wygrywały kuranty. Trzeciem głównem miastem był Królewiec zamieszkały li przez Niemców. W całym tym kraju stały gęsto miasteczka i zamki budowne, były porządne drogi i mosty, a morskie brzegi warowne. Ale przy tych drogach, a szczególnież też na pobocznych gościńcach, albo liche były gospody, albo ich wcale nie było. Kiedy z Prus kszążeńcych jesienią powracał do Polski Zygmunt August, dwa noclegi tak odbywać musiał, że tylko domek jeden z komorą dla siebie mieć mógł ten monarcha, a dworzanie wszyscy na chłodniku z chrustu poprzestać musieli. Nie raz znakomity obywatel podróżując tędy, spać musiał w piekarni, pięść pod głowę położywszy a pasem się odziewszy. Dla tego też do wygodek niemieckich tutejsi panowie nawykli, jadąc w podróż, brali z sobą kucharzy, kotły, rożny, patelnie, napój, pościel a nawet i łóżka. Do ubiegania się za przemysłowem gospodarstwem samo książę pruskie dawało dobry przykład, kochając się w licznych stadach poprawnych owiec. Zygmuntowi Augustowi gdy r. 1552., bawił w Królewcu, pokazywało tameczne książę swoje owce, i cudne owczarskie porządki; dziwili się temu Polacy, jak owczarze płoty owcze z miejsca na miejsce dla wygody owiec zrzecznie przenosili (3).

### 3. Mazowsze.

Piaszczystą swoją ziemię ubierali Mazurowie białym kwieciami i zielonym liściem, siejąc obficie tatarkę, cieciorke (groch włoski) i słodką rzepę. Liche miściny i wioski nagie lekkie ich zalegały grunta. Najokazalsze miasto była Warszawa, założona roku 1251. z obronnym zamkiem, wystawionym tu już przed r. 1338. Miała ona po ogrodach pełno kasztanów, a w mieście było najwięcej pruskim murem stawianych domów i kościołów. Takim sposobem był kosztom Anny księżnej mazowieckiej wystawiony tamże klasztor Bernardynów w XVI wieku (4).

### 4. Ziemia lubelska i sandomierska.

Miały lubelska i sandomierska ziemia swe dziwy, których nie dostrzegłeś gdzie indziej w Polsce. Miast tu nie wiele było znakomitych; albowiem tylko Lublin sławny z jarmarków, (5) zwracał na siebie uwagę okazałym ratuszem, który cudnej roboty ozdobiła wieża (6). Ale

(2) Łuk. Linowskiego dyalog.

(3) Klonowicz żal. VII. Górnicki dzieje str. 55., 57. rozmowa str. 96. opis ziemi prusk. str. 26. Pieniążek etc. str. 23. Kochanowski, dz. I. str. 36.

(4) Marcin z Urzędowa str. 93. 330. J. S. Bandtk. historia drukarń krak. str. 209. Morawski w opisanu żywota Władysława z Gielnowa, Długosz I. str. 1043.

(5) Gorn. Dworz. str. 150.

(6) W kiermaszu wieśniackim wiersz na wieżę lubelską.

(1) Długosz I. B. str. 371. rzecz tę tak nam wystawił mylnie, Z. J. S. Bandtkiego dzieje narodu polsk. wydanie trzecie, I. Nr. 97.



łaki, zwłaszcza około miasteczka Urzędowa, szeroko się rozciągające, bawiły oko, będąc ubielone ciemierzycą; ale pola zadziwiała szerokiemi łanami zboża przyrodziane, po których siać także poczęto, ale dopiero w XVI. wieku, włoskie grochy. Inakże się tu rodziły rzepy niż gdzie indziej w Polsce, i inakże jałowce, tak wysokie, szczególnież też w Krasninku około Sandomierza, że trudno było rozpoznać, czy to były jałowce, czy cyprysowe drzewa (7). Tu było pełno drzew morwowych, mających owoc czarny (8). Z owocem białym drzew jeszcze i wtedy nie dostrzegł w Polsce.

### 5. Litwa.

Oslawiona była Litwa zimnem swoim powietrzem. Najznakomitsze jej miasto Wilno, dwugrodnem od starego i nowego zamku tak nazwane (9), miało tak przykre, a szczególnież też w jesieni powietrze, że trudno tu w ówczesne było wygoić rany, które gdzie indziej, a szczególnież też we Lwowie, dla łagodności klimatu, łatwo się dawały wyleczyć (10). Z powodu ostrości nieba często zawodziła litewska rola nadzieję rolnika: bywał tu głód tak wielki, że nie raz matki zjadały własne dzieci, jak się to wydarzyło roku 1571 (11). Karczem po drodze wygodnych nie było. Dla przejeżdżających więc znakomitych gości kazali wielcy książęta stawiać po drodze szalasy i wszelkiemi je opatrywali potrzebami. Tym sposobem Witold roku 1423. ugaszczał tu Biskupów polskich (12).

### 6. Żmudzki kraj.

O Żmudzi i Litwie opowiadano sobie cztery dziwy, uważając, że tam jest:

*Wiele pościeli bez piór,*

*Wiele trzewików bez skór.*

*Wiele miast bez murów,*

*Wiele panów bez gburów.*

Bo zachartowany naród, nie sypiał w pierzynach, lecz na materacach; zamiast trzewików skórzanych nosił łapcie z kory drzewa. Mieściny były liche na Żmudzi: zaledwie że je pło-tem obwodono. Wielu było tu panów, którzy ani jednego nie mieli poddanego. Włoskie deliecy wcale się tu nie udawały. Kto zasiał w swoim ogrodzie melony, urosły mu ogórki; z nasienia endywiw rodziła się boćwina; z pine- li nasadzonych rosły szyszki, zwane na Żmudzi kankorozie. Lecz miał ten kraj osobliwości,

których gdzie indziej nie było. Tam z drzewa robiono i kominy, z drzewa robiono świece, bo łączywem świecono, z drzewa były cukry, bo pełno po lasach żmudzkich było pszczelnych ulów, wydających obfite miody. Chłop żmudzki pojechawszy do lasa z kobyłą tylko i siekierą, wyjeżdżał z boru, z uzdą, uździenicą i wozem, zrobiwszy sobie zaprzęg z drzewa, w którym ani nie było żelaza, ani rzemienia, ani nawet nitki jednej: a jeżeli pojechał na wiosnę do dąbrowy, napił się w niej wybornej muszkateli, czyli soku słodkiego, obficie z drzew zielonych ciekącego (13). Najwięcej było tu ręcznych młynów (żarna), które obracając niewiasty, śpiewaniem słodziły sobie pracę ciężką (14).

(Dalszy ciąg nastąpi.)

### Ignacy Dysterlów.

W tych dniach zszedł z tego świata w Poznaniu, mieście swoim rodzinnem, Ignacy Dysterlów, niegdys urzędnik w królestwie polskiem. Dorobiwszy się sam nauką i pracą majątku, część z niego poświęcił na wsparcie ubogiej młodzieży, do nauk garnącej się. „Z kapitału mego majątkowego“, — mówi w testamencie — „ośmnastcie tysięcy złotych polskich w starych listach zastawnych z kuponami, od nowego roku przyszłego walor mieć będącemi, przeznaczam, daruję i zapisuję niniejszą ostatnią, rozmyślną i dobrą wolą moją na cel dobroczynny, to jest, na wsparcie uczniów rodziców rzymsko-katolickich, którzy chlubnie ukończyli nauki w gimnazjum poznańskiem, a udawszy się na uniwersytet wrocławski lub berliński, w obranych zawodach pilnie i statecznie pracować będą. Exekutorowie (czcigodny doktor Karol Marcinkowski i radzca miejski G. Kramarkiewicz) przekonają się o zachowaniu ucznia rodziców zupełnie biednych, podupadłych, lub mniej zamożnych.“ — Szlachetny czyn ten człowieka, który szczupły tylko majątek posiadając, rozrządził nim jak najrozu- mniej i najwspanialej, powinien znaleźć wielu naśladowców, zwłaszcza pomiędzy tymi, którym Opatrzność szczerą dłonią dostatki sypie. Niechaj nie kurczą ręki, ilekroć chodzi o oddanie największej, jaka być może, przysługi, ojczy- znie i bliżnim w wsparciu młodzieży ubogiej, do przybytków nauk cisnącej się! Niech ich nie zraża, że czasem, a nawet często, ziarno na opokę paść może. Jeden gieniusz, jeden wyż- szy talent nagrodzi sowicie sto speźliwych na ni- czem nadziei.

(7) Marcin z Urzędowa str. 93. 126. 349.

(8) Marcin z Urzędowa str. 359.

(9) U Klonowicza zał VII.

(10) Oczko, przym. str. 1532.

(11) Umiastowski, o morowem powietrzu II.

(12) Dług. I. B. str. 471.

(13) Trzyprztycki.

(14) Gwagnin wopisie ziemi żmudzkiej str. 19.